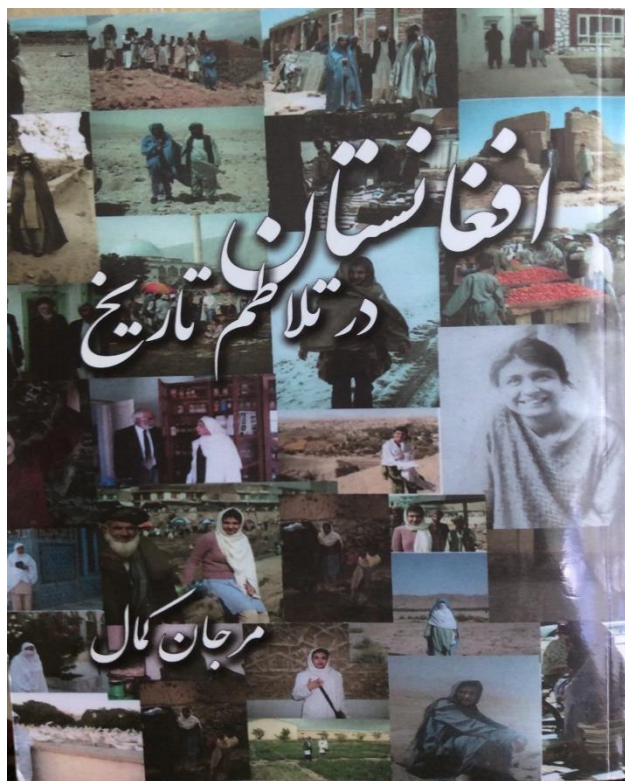


به مناسبت روز افتخار آفرین مادر تحفه ارزشمند و استثنایی برای مادری فداکار



کتاب «افغانستان در تلاطم تاریخ» که به زودی به منابع مهمی در افغانستان عزیز ارسال میگردد مقام والای مادر تا دنیا دنیا بوده است نه تنها با مهر و عطوفت بیدریغ وی بر فرزند تقدیر گشته است، بلکه فداکاری و جان نثاری مادران، خود همیشه تأریخ ساز و در خور تحسین بوده است. در آوانی که روز فرخنده و افتخار آفرین این موجود مقدس در اکثر ممالک جهان تجلیل میگردد، از آن مادرانی یاد آور میشویم که در غم از دست دادن فرزند لاجرم با تقدیر و سرنوشت در جدال اند و به امید صبری که نادر بدست آید، روزگار سپری مینمایند و این صبر کی و چگونه میسر خواهد شد، خدا داند. به گفته حضرت حافظ:

گویند که سنگ لعل شود در مقام صبر آری شود و لیک به خون جگر شود.

درین مختصر داستان بینظیری را از مادری نمونه که خود عمری واقف به همه جریانات حیات وی بوده ام با خوانندگان محترم در میان میگذارم، داستانی تلخ از یک موجود قابل قدر، استثنایی و نهایتاً ارجمند و قصه ای از شهامت یک زن افغان والا صفت.

زمانیکه داکتر فریده کمال با بورس تعلیمات عالی با فامیل عازم فرانسه گردید، از تولد مرجان یگانه فرزند وی چند ماهی سپری میشد. در مورد آنچه را مرجان در فضای اختناق و تیرگی یک حیات پر آشوب در مهاجرت متحمل گردید، شاید علت واقعی پناه گزینی بیش از حد وی به دامن علم و آموزش هرچه بیشتر آن دختر دانشمند و والا گهر افغان باشد. در پهلوی تحصیلات، مطالعات، تحقیق و لیاق، آنچه مرجان را در مقام شامخی قرار میدهد، همانا عشق به افغانستان و معلومات و دسترسی وسیع وی به همه جوانب اجتماعی آن سرزمین مقدس بوده است که برای جوانی که در خارج زندگی و تحصیل نموده، واقعاً از باور بدور است که اینهمه فهم، آموزش و دانش را در مورد سرزمینی دور دست، ولو مورد علاقه، بتواند فراهم نماید.

بعد از شکست طالبان، مرجان در حینی که در فرانسه به کار و تحصیل اشتغال داشت، از هر فرصتی به افغانستان عزیز سفر میکرد و هر بار منطقه جدیدی را برای مطالعات و آموزش خویش انتخاب مینمود. این آموزش میتوانست در ساحه اجتماعی باشد یا اقتصادی و یا حتی سیاسی؛ میشد که در بین قبایل منگل و جاجی باشد و یا در منطقه ای نهایت خطر ناک در ولایت غزنی و در جوار فعالیت طالبان و جنگ و خونریزی.... میتوانست در ولایت نا امن کنر و ننگرهار باشد و یا زمانی در کابل، مزار و قندهار با آزمایش تخم اصلاح شده ای که وی سال گذشته به دهقانان پیشکش نموده و یا آزمایش سیستم هوا شناسی که به کمک وی در آن مناطق نصب و عیار گردیده است.

هرگز نمیرد آنکه دلش زنده شد به عشق ثبت است بر جریده عالم دوام ما

خوشبختانه حاصل مطالعات و تجسس مرجان در ساحات مختلفه افغانستان همه به صورت منظم و جامع تنظیم و اکثراً در مطبوعات فرانسه هم به کثرت نشر و چاپ گردیده است؛ ولی دردا که خود با دردی جانسوزی که در عنفوان جوانی عاید حالش گردید، دیگر در بین ما نیست تا از نشر و استقبال زحمات و آثار ارزشمند خویش مستفید گردد.

بعد از رحلت آن دخت بی همتای افغان، در شرایطی که مادر یگانه فرزندش را از دست داده بود و در تاریکی ای چنین مصیبت دردناکی، فقط آرزوی پیوستن به وی را داشت، به هر گوشه ای از کلبه ویران وی، آثار و نوشته های تحقیقی، تصاویر و داشته های ارزشمند مرجان به چشم میخورد

که به بار سنگین غم وی بیشتر می افزود. ولی مگر میشد که از آن گنجینه با ارزش دست کشید و همه را از نظر و از دسترس بدور داشت؟! چگونه حاصل زحمات فرزند دلبد در قبال وطن مورد علاقه اش را در آنهمه صفحات انترنت، مجلات، اخبار و کتب نادیده گرفت و آن همه یاد داشت و عکس و معلومات را به دور انداخت؟! البته که میشد همه را در صندوق ها جا داد و از نظر نهان نمود؛ ولی نه چنین شد و نه چنان، بلکه معجزه ای به وقوع پیوست که وظیفه والای مادری را کمافی السابق ادامه داد و در نتیجه به آثار گرانبها و ارزشمند مرجان رنگ ابدی بخشید.

بلی خانم داکتر فریده نوری، مادر مرجان با خاطری دردمند، قلبی شکسته، ولی شهامت عالی و عزم راسخ به ترجمه آن آثار بینظیر و گرانبهایی که تصویر والای وطنپرستی یک دخت افغان را آشکارا می سازد، اقدام به ترجمه آثار گوناگون مرجان نمود که همه جنبه های آموزشی و ملی در مورد افغان و افغانستان در آنها مضمّن است که بدون شک مقام و منزلت یک مادر استثنایی و بینظیر را از هر نگاه باید به وی تفویض نمود.

گرچه قسمت زیاد ترجمه آثار مذکور سال هایی در وبسایت «**آریانا افغانستان**» بصورت مضامین منتشر گردید، ولی زحمات داکتر فریده در راه فداکاری برای جاودانگی مطالعات، چشم دید ها و یاد داشت های گوناگون مرجان در راه وطنش افغانستان عزیز پایانی نداشت، چنانچه که با زحمات شباروزی مادر، مجموعه آثار مرجان در قالب کتابی ارزشمند، نهایت آموزنده و بسیار دلچسپ در زمینه رویداد های گوناگون وطن از دید و مطالعات یک جوان افغان، تحت عنوان «**افغانستان در تلاطم تاریخ**» برای آموزش نسل های وطن به جاودانگی پیوست!

گرچه این گنجینه گرانبها بعد از نشر آن مدتیست که بدست این هیچ مدان رسیده است، ولی مطالعه هر سطر آموزنده آن با تأثر از دست رفتن نویسنده و محقق توانای آن همراه بوده است. باشد که روزی از لابلای صفحات آن جرئت نظر و عقیدتی را در زمینه پیشکش خوانندگان محترم بنمایم. بصورت مجموعی کتاب «**افغانستان در تلاطم تاریخ**» اثر خاصی است که نویسنده با مقدمه و متن و نتیجه سروکار ندارد، بلکه عطش وی را در آموختن هرچه بیشتر و در ساحات گوناگون در مورد وطنی که میپرستید، به تصویر می کشد؛ طوریکه گاهی به جغرافیای افغانستان و معرفی ولایات میپردازد و زمانی به سراغ قسمت هایی از تاریخ پر تلاطم وطن و جنگ میوند و قهرمان پیروزی آن می رود.... زمانی هم مطالعات و چشم دید وی از اوضاع اجتماعی، جنگ ها و حالات ویران و تاریک دهه های اخیر کشور حکایت می نماید.



تصویری از مزار مرجان دختر ملی گرا و دانشمند افغان در شهر پاریس

طوری‌که با دوست ارجمندم خانم فریده نوری همیشه در مورد آثار گرانقدر مرجان صحبت مینماییم، تنظیم و ترجمه این گنجینه های استثنایی با دقت و وقت گزاری خاص و پیهم همه روزه صورت می‌گیرد و این مادر را با رنجی که از پیوستن به چنین کار مهمی عاید می‌گردد، مؤظف و مصروف نگه‌میدارد. شاید اینهم از حکمت های خداوندی باشد که بنده داغدار خویش را چنین شهامتی بخشیده است و به چنین وظیفه مقدس ملی ای که ترجمه و نشر آثار گرانبهای فرزند وی در قبال مسائل وطن عزیزش افغانستان باشد، گماشته و پابند ساخته است.

ناگفته نماند که خانم «فریده نوری» در کنفرانس ها و مجالس قدرمندی و معرفی آثار مرجان که از جانب مؤسسات فرهنگی در پاریس دایر می‌گردد هم به دعوت و اصرار آن مراجع شرکت مینماید و حتی اخیراً اجازه ترجمه اثری نهایت مهمی را که از مرجان منتشر گشته است، بدست آورده تا ترجمه دری گردیده و در دسترس هموطنان محترم قرار گیرد.

کتاب «افغانستان در تلاطم تاریخ»، اثر ارزشمند مرجان به زودی به افغانستان عزیز ارسال گردیده و به دسترس هموطنان ما، مخصوصاً نسل جوان کشور از طریق منابع معتبر چون کتابخانه ها، مکاتب، پوهنتون ها و مراکز فرهنگی و تعلیمی قرار می گیرد، تا باشد که در پهلوی آموزش تحقیقات و مطالعات این دخت وفادار وطن از اقصی نقاط کشور، موجبات شناسایی و معرفی وی را هم چنان وسیله گردد.

ناگفته نباید گذاشت که کتاب نهایت آموزنده دیگری از جانب یکی از انجمن های اکادمیک فرانسه منتشر گردیده است که اعضای آن با مرجان و تلاش و تحقیقات اجتماعی وی در مسائل و رویداد های افغانستان آشنایی و باور عمیق داشتند و قسمتی از آثار ارزشمند این دختر دانشمند افغان را

تنظیم و به نشر سپرده اند که قابل قدر میباشد. این کتاب که تحت مطالعه خبرنگاران افغانی که به لسان فرانسوی دسترسی زیاد دارند، قرار گرفته و البته راپوری در مورد محتویات پر بار آن که رویداد های کشور را از دید یک دانشمند و محقق جوان افغان تحلیل می نماید، هم به فرصت تقدیم خوانندگان ارجمند خواهد گردید.

با اخبار ناگواری که از وطن میرسد، بعد از تراژیدی خونین در لوگر، بدبختانه دیروز فاجعه دلخراش دیگری، اینبار در جوار شهر کابل نازل گردید که باز هم، کشتار و شهادت جوانان ما را که اکثراً شاگردان یک لیسه دختران بودند با عده کثیری زخمیان به همراه داشت. جنایتکارانی که در ماه عبادت و نیایش برای خداوند، تحت لوای اسلام با چنین قتل و قتل استخوان سوز غیر انسانی و سخیفانه مادران هموطن ما را برای ابد در غم فرزندان شان داغدار و سوگوار ساختند، بدون تردید، دشمنان اسلام و همه ملت افغانستان بوده و هستند.

در چنین روزی از همه مادرانی که در قبال فداکاری ها و محبت و زحمات بیدریغ شان در راه فرزندان تقدیر به عمل می آید و هزاران مادری که عمریست در وطن جنگ دیده با مشقت، تنگدستی، مظلوم و در حالات خون و آتش و آوارگی اولاد برومند و شایسته تقدیم اجتماع مینمایند، درود میفرستیم؛ همچنان به مادری استثنایی ای تهنیت ابراز میداریم که بار وزین و قابل افتخار فرزندی وطن پرست، دانشمند و عالمی چون مرجان عزیز را که دیگر در بین ما نیست به سر منزل مقصود رهنمون گردیده و خدمت بزرگی را به وطن و هموطنان پیشکش مینماید.

روح پاک مرجان شاد و یاد عزیزش در قلب دوستان و هموطنان گرامی باد!

پایان

Dawatmedia24.com